

کمک به تنفس نوزاد

راهنمای مراقبان

ویراست دوم



عنوان کتاب: کمک به تنفس نوزاد (راهنمای مراقبان)

نویسنده: Susan Niermeyer

مترجمان: بهاره فصیح پور، عباس حبیب الهی، نجمه آجودانیان، پریسا

محققی، محمد حیدرزاده

ویراستاران: عباس حبیب الهی، بهاره فصیح پور

ناشر: شرکت ایده پردازان فن و هنر

صفحه آرایی: شرکت ایده پردازان فن و هنر

شمارگان: ۱۰۰۰۰ نسخه

چاپ اول: پاییز ۱۳۹۸

شابک: ISBN: 978-964-2559-74-9 ۹۷۸-۹۶۴-۲۵۵۹-۷۴-۹

کلیه حقوق مادی و معنوی این اثر متعلق به اداره سلامت

نوزادان و انجمن پزشکان نوزادان ایران می باشد



نیرمایر، سوزان Niermeyer, Susan

کمک به تنفس نوزاد: راهنمای مراقبان / نویسنده [صحیح
ویراستار سوزان نیرمایر] ؛ مترجمان نجمه آجودانیان ... [و
دیگران] ؛ ویراستار عباس حبیب الهی.

تهران: ایده پردازان فن و هنر ، ۱۳۹۸ .

۵۶ ص: مصور (رنگی)، جدول (رنگی)، نمودار (رنگی);

۲۱۵×۱۴۵ س.م.

۹۷۸-۹۶۴-۲۵۵۹-۷۴-۹

وضعیت فهرست نویسی: فیبا

عنوان اصلی: Helping babies breathe provider guide, 2nd ed , 2018.

مترجمان نجمه آجودانیان، پریسا محققی، بهاره فصیح پور،
محمد حیدرزاده، عباس حبیب الهی.

تنفس درمانی برای نوزادان

Respiratory therapy for Newborn infants

نوزاد -- مراقبت‌های ویژه پزشکی

Neonatal intensive care

آجودانیان، نجمه، ۱۳۶۳، مترجم

حبیب الهی، عباس، ۱۳۴۶، ویراستار

Habibollahi, Abbas

RJ312

شناسه افروده: رده‌بندی کنگره:

۶۱۸/۹۲۲

شناسه افروده: رده‌بندی دیوبی:

۵۷۹۸۵۳۹

سرشناسه:
عنوان و نام پدیدآور:

کمک به تنفس نوزاد: راهنمای مراقبان / نویسنده [صحیح
ویراستار سوزان نیرمایر] ؛ مترجمان نجمه آجودانیان ... [و
دیگران] ؛ ویراستار عباس حبیب الهی.

مشخصات نشر:

مشخصات ظاهری:

شابک:

یادداشت:

موضوع:

موضوع:

موضوع:

موضوع:

شناسه افروده:

به کسانی که هنگام تولد از نوزاد مراقبت می‌کنند

- همراه با دیگر همکاران خود کار کنید تا کیفیت مراقبت نوزاد در مجموعه شما بهبود یابد

برنامه‌ریزی برای تولد، از خانواده و جامعه آغاز می‌شود. فرد مراقب، طی دوره بارداری به مادر باردار و خانواده اش کمک می‌کند تا برای تولد در شرایط معمول و نیز در شرایط اضطراری آماده شود. مراقبان سلامت و رهبران اجتماعی و خانواده‌ها، مادران را برای داشتن یک عامل زایمان دوره دیده در زمان تولد حمایت می‌کنند. واحدهای سلامت، افراد ماهر و تجهیزات کافی را فراهم می‌نمایند و مراقبان با هم به صورت یک گروه کار می‌کنند تا بهترین مراقبت ارائه شود.

با برنامه‌ریزی و انجام مهارت‌های کمک به تنفس نوزاد، شما اطمینان می‌یابید که هر نوزادی امکان و توانایی تنفس کردن در زمان تولد را خواهد یافت.

- از راهنمای مراقبان پیش، حین و پس از دوره آموزشی استفاده کنید.

پیش از دوره

- راهنمایی مراقبان را بخوانید
- به پرسش‌های پیش آزمون پاسخ دهید

حین دوره

- نمودار اجرایی و مهارت‌های تهويه با بگ و ماسک را تمرین کنید
- تحریبات خود را به اشتراک بگذارید و پرسش کنید
- در گفت و گوی گروهی فعالانه شرکت نمایید
- به دیگران در یادگیری کمک کنید

پس از دوره

- متعهد شوید بهترین مراقبت را در زمان تولد ارائه کنید
- تمرین نمودار اجرایی و مهارت‌های تهويه با بگ و ماسک را ادامه دهید

کمک به تنفس نوزاد به عامل زایمان نوزاد، آموزش می‌دهد که چگونه از نوزاد در زمان تولد مراقبت کند.

- تمام نوزادان نیاز دارند که تمیز و گرم نگه داشته شوند و به تغذیه با شیر مادر تشویق شوند.

• نوزادانی که نفس نمی‌کشند، نیاز به کمک اضافی در دقیقه اول پس از تولد دارند.

کمک به تنفس نوزاد بر دقیقه طلایی تکیه دارد؛ این زمانی است که تحریک تنفس و تهويه با بگ و ماسک می‌تواند زندگی بخش باشد. باید دست کم یک فرد ماهر در کمک به تنفس نوزاد در هر تولد حضور داشته باشد.

کمک به تنفس نوزاد طراحی شده تا بخشی از برنامه مراقبت‌های اساسی نوزاد باشد. برنامه مراقبت‌های اساسی نوزاد، فعالیت‌های مهم مراقبت از نوزاد در روزهای اول تولد را پوشش می‌دهد. با این همه، آموزش تنها اولین گام برای دستیابی به هدف بهبود سلامت نوزاد است.

فهرست مطالب

آمادگی برای تولد

به عنوان عامل زایمان دوره دیده تأثیرگذار باشد
برای تولد آماده شوید

تمرین: آمادگی برای تولد

مهارت‌ها:

تعیین فردکمکی و مرور برنامه اضطراری
آماده کردن محل زایمان

شست و شوی دست‌ها

آماده کردن مکانی برای تهییه و امتحان کردن تجهیزات

دقیقه طلایی

نوزاد را گرم نگه دارید، راه هوایی را در صورت نیاز پاک و تنفس را تحریک کنید ۲۲
آیا نوزاد خوب نفس می‌کشد؟ ۲۴

تمرین: دقیقه طلایی -

راه هوایی را در صورت نیاز پاک و تنفس را تحریک کنید ۲۶

مهارت‌ها:

پاک کردن راه هوایی - وضعیت دهی به سر و تمیز کردن ترشحات
تحریک تنفس
ارزیابی تنفس

تهویه را آغاز کنید ۲۸
با بگ و ماسک تهییه کنید ۳۰
آیا قفسه سینه حرکت می‌کند یا آیا نوزاد خوب نفس می‌کشد؟ ۳۲

تمرین: دقیقه طلایی - تهییه

مهارت‌ها:

وضعیت دادن برای تهییه و امتحان اندازه ماسک
تهییه با بگ و ماسک
ارزیابی و بهبود حرکات قفسه سینه

مراقبت معمول

نوزاد را به طور کامل خشک کنید ۱۲
آیا نوزادگریه می‌کند؟ ۱۴
گرم نگه دارید، تنفس را بررسی کنید ۱۶
بندناوند را کلامپ زده یا نواری دور آن بیندید و آن را برید ۱۸
تمرین: مراقبت معمول ۲۰

مهارت‌ها:

خشک کردن کامل
ارزیابی گریه
گرم نگه داشتن
بررسی تنفس
کلامپ زدن یا نوار بستن و بریدن بندناوند

منابع بیشتر	
کسب مهارت بیشتر در تهویه با بگ و ماسک	۴۶
ضدغفونی و امتحان کردن تجهیزات و وسایل پس از هر بار استفاده	۴۷
تعهد به ایجاد تغییر	
ارائه بهترین مراقبت در زمان تولد	۴۸
ثبت اطلاعات و استفاده از آن برای بهبود مراقبت	۴۹
آموزش پیوسته با نمودار اجرایی	۵۰
رهگیری ۶ مورد	۵۱
شست و شو و تمیز کردن دست	۵۲
پدیدآورندگان	۵۳

ادامه تهویه با ضربان قلب طبیعی یا آهسته
درخواست کمک کنید، تهویه را بهبود دهید
آیا ضربان قلب طبیعی یا آهسته است؟
تهویه را ادامه دهید، ضربان قلب و تنفس را ارزیابی کنید تا تصمیم
به مراقبت پیش‌رفته بگیرید
با مادر پایش کنید

تمرين: تهويه مداوم با ضربان قلب طبیعی یا آهسته
مهارت‌ها:
بهبود بخشیدن تهويه
ارزیابی ضربان قلب
فعال سازی برنامه اضطراری
حمایت از خانواده
ضدغفونی کردن تجهیزات و وسایل

به عنوان یک عامل زایمان دوره دیده
تأثیرگذار باشد



خود را بیازماید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

در چه صورت یک فرد ماهر باید در هنگام

تولد حضور داشته باشد؟

در صورت بروز مشکل

در هر تولد

کدام نوزادان از حضور عامل زایمان دوره

دیده سود می‌برند؟

تنها نوزادان نیازمند کمک برای تنفس

همه نوزادان

به نمودار اجرایی (صفحه ۱۱) مراجعه نمایید

نمودار اجرایی مانند راهنمایی برای پرسش‌ها،

تصمیم‌ها و اقدامات شما برای کمک به تنفس

نوزاد عمل می‌کند.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

از شبیه ساز یا مانکن نوزادی برای نمایش گریه کردن،
نفس کشیدن و ضربان قلب استفاده کنید.

شما به عنوان یک عامل زایمان ماهر در کمک به تنفس نوزاد، می‌توانید زندگی نوزادان را نجات دهید.

شما باید در زمان تولد حضور داشته باشید و برای انجام اقدامات فوری آماده باشید.

طی دقیقه اول پس از تولد - دقیقه طلایی - هر نوزاد باید به خوبی نفس بکشد یا شما تهویه را آغاز کرده باشید.

تفاوت ایجاد کنید

به عنوان یک عامل زایمان دوره دیده شما می‌توانید

• به نوزادی که نفس نمی‌کشد کمک کنید.

• گرمای، تمیزی و تعزیه با شیر مادر را برای همه نوزادان فراهم کنید.

آنچه پایش می‌شود

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- آیا همه عامل زایمان‌ها در مرکز شما برای کمک به تنفس نوزاد تربیت می‌شود؟
شده‌اند؟

- چگونه عامل زایمان جدید برای کمک به تنفس نوزاد تربیت می‌شود؟
- چگونه عامل زایمان مهارت‌های خود را حفظ می‌کند و بهبود می‌بخشد؟

برای تولد آماده شوید

پیش از تولد نوزاد



یک فرد کمکی مشخص کنید و برنامه اضطراری را با مادر مرور کنید

یک فرد کمکی یا شخص ماهر دیگری را آماده کنید تا در صورتی که نوزاد تنفس نداشت به شما کمک کند.

• فرد کمکی می‌تواند به مادر کمک کند و درخواست کمک نماید

• شخص ماهر دوم می‌تواند در مراقبت از نوزاد همکاری نماید

برنامه اضطراری شامل برقراری ارتباط و انتقال نوزاد برای دریافت مراقبت‌های پیش‌رفته است.

محل زایمان را آماده کنید

محل تولد نوزاد باید دارای شرایط زیر باشد:

روشن

در صورت لزوم از یک منبع نور متحرک برای ارزیابی نوزاد استفاده نمایید.

تمیز

به مادر کمک کنید تا دست‌هایش را بشوید و پارچه تمیزی آماده کنید تا نوزاد را حین تماس پوست با پوست بپوشاند.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید دو به دو تمرین کنید

چهار مرحله آمادگی برای تولد را تمرین کنید

خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

فرد کمکی چه کارهای مهمی می‌تواند در زمان تولد انجام دهد؟

■ پارچه سردی روی پیشانی نوزاد بگذارد

■ در صورت بروز مشکل درخواست کمک کند یا خودش کمک نماید

چه وقت دستان تان را می‌شویید؟

■ وقتی به نظر کثیف برسد

■ پیش و پس از انجام مراقبت برای هر مادر یا نوزاد

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید

به گام برای تولد آماده شوید و تجهیزات کمک به تنفس نوزاد اشاره کنید.

دست‌ها را بشوید

شستن دست‌ها از انتشار عفونت پیشگیری می‌کند.

پیش و پس از مراقبت از هر مادر یا نوزاد، دست‌ها را به طور کامل با آب و صابون یا محلول‌های الکلی بشویید (صفحه ۵۲ را ببینید). مطمئن شوید همه افراد

حاضر در محل دست‌های شان را شسته‌اند. دستکش از شما در برابر انتقال عفونت از راه خون و مایعات بدن محافظت می‌کنند.

مکانی برای تهییه آماده کنید

مکانی گرم، خشک، هموار و ایمن برای تهییه نوزاد آماده نمایید. کیف تجهیزات زایمان ایمن،

داروهای منقبض کننده رحم (مانند اکسی توسین یا میزوپرورستول) و وسایل مورد نیاز تهییه نوزاد را همراه داشته باشید. تجهیزات باید پس از استفاده

ضد عفونی و تمیز نگه داشته شوند. تمام تجهیزات و وسایل را در مکان تهییه نوزاد بازبینی کنید. کارکرد درست بگ و ماسک و وسیله ساکشن را امتحان نمایید (صفحه ۴۷ را ببینید).

آنچه پایش می‌شود

• آیا تجهیزات کمک به تنفس نوزاد در همه تولدها در دسترس است؟

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- مسئول تهییه تجهیزات تمیز و در دسترس برای هر تولد کیست؟
- برای کمک در شرایط اضطراری، فرد ماهر دوم چگونه در دسترس قرار می‌گیرد؟

تمرین: آمادگی برای تولد



مکانی برای تهیه آماده و تجهیزات را امتحان کنید



دست‌ها را بشویید



محل زایمان را آماده کنید



فرد کمکی را تعیین و برنامه اضطراری را مرور کنید



تسهیل گران چگونگی آماده شدن برای تولد را نمایش می‌دهند.

فراگیران به صورت دو به دو چک لیست را تمرین می‌کنند. یک نفر نقش عامل زایمان و دیگری نقش مادر را ایفا می‌کند. کار را با معرفی خود به مادر آغاز کنید. سپس در حالی که برای تولد آماده می‌شوید با مادر و فرد کمکی ارتباط برقرار نمایید.

فراگیران به یکدیگر بازخورد می‌دهند و نقش‌هایشان را جا به جا و دوباره تمرین می‌کنند.

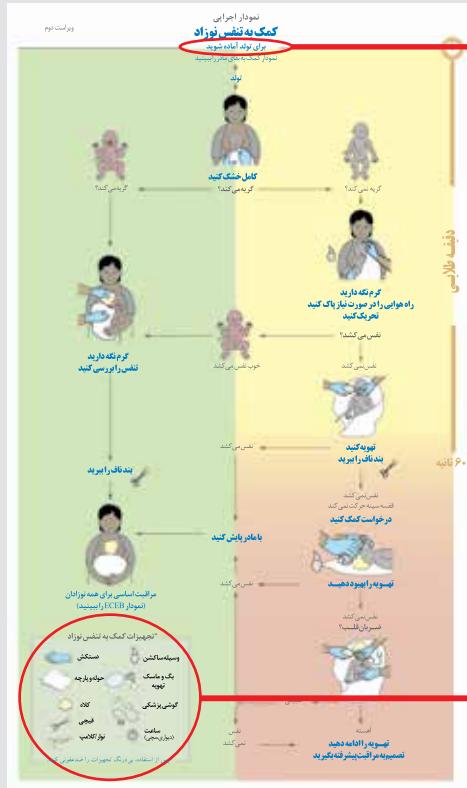
گفت و گوی گروهی

با گروه کوچکی از فراغیران دیگر گفتگو کنید که چگونه مهارت‌های آموخته شده را در عمل به کار گیرید. مشکلات موجود در محل کارتان و راه حل‌های احتمالی را شناسایی کنید.

۱. برنامه اضطراری محل کار شما چیست؟
۲. فرد کمکی طی زایمان چه کاری می‌تواند انجام دهد؟ شما چگونه فرد کمکی را فراخوان می‌کید؟
۳. چگونه محل زایمان و برقراری تهویه را در محل کارتان آماده می‌کنید؟
۴. آب‌ها در محل کار شما منبع آب تمیز یا ضدغوفونی کننده الکلی وجود دارد؟
۵. چگونه وسایل و تجهیزات ضدغوفونی شده مورد استفاده در هر تولد را آماده می‌کنید؟

چک لیست

- فرد کمکی را تعیین و برنامه اضطراری را مرور نمایید
- محل زایمان را آماده کنید
- دست‌ها را بشویید
- مکانی برای تهویه آماده کنید
- وسایل و تجهیزات ضدغوفونی شده را یک جا گردآوری کنید
- بگ تهویه، ماسک و وسیله ساکشن را امتحان کنید
- داروهای منقبض کننده رحم را برای مادر آماده کنید



بلافاصله پس از تولد

نوزاد را به طور کامل خشک کنید



خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

نوزادی بدون خشک کردن و پیچیدن در پارچه
در آغوش مادر است. چه روی خواهد داد؟

- ❑ نوزاد سرد خواهد شد
- ❑ نوزاد گرم خواهد ماند

کی باید نوزاد را خشک کرد؟

- ❑ پس از دادن داروی منقبض کننده رحم به مادر
- ❑ بلاfaciale پس از تولد

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید

اولین گام اجرایی پس از تولد چیست؟

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

- با مالیدن پارچه‌ای بر روی بدن، دست‌ها، پاهای و سر نوزاد را به آرامی خشک کنید.
- پارچه خیس را کنار بگذارید.
- نوزاد را در تماس پوست با پوست مادر قرار دهید.
- نوزاد را با پارچه‌ای تمیز بپوشانید.
- زمان تولد نوزاد را یادداشت کنید.

نوزاد را بلاfaciale پس از تولد به طور کامل خشک کنید.

خشک کردن کمک می‌کند تا نوزاد گرم نگه داشته و تحریک تنفسی انجام شود. نوزاد تازه به دنیا آمده خیس است و حتی در اتفاق گرم هم سردش می‌شود.

با مالش پارچه‌ای بر روی بدن، دست‌ها، پاهای و سر نوزاد را به آرامی خشک کنید.

خشک کردن پشت نوزاد تحریک مهمی برای آغاز تنفس است. صورت نوزاد را از خون و ترشحات پاک کنید.

خشک کردن را می‌توان روی شکم مادر انجام داد. پیش از تولد پارچه‌ای تمیز روی شکم مادر پهن کنید.

نوزاد را روی این پارچه قرار داده کامل خشک کنید. پارچه خیس را کنار بگذارید و نوزاد را در تماس پوست با پوست مادر قرار دهید. سپس نوزاد را با پارچه‌ای تمیز بپوشانید.

زمان تولد نوزاد را یادداشت کنید.

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

آنچه پایش می‌شود

- آیا همه نوزادان پس از تولد کامل خشک می‌شوند؟

ارزیابی پس از خشک کردن
آیا نوزادگریه می‌کند؟



نقریباً از هر ۱۰ تولد، یک نوزاد برای تنفس نیاز به کمک دارد. نوزادی که گریه نمی‌کند، برای تنفس نیاز به کمک دارد. نوزادی که گریه نمی‌کند ممکن است در زمان تولد تنفس نداشته باشد. نوزادی که تنفس ندارد، شل و بی حرکت است. پوست نوزاد نیز ممکن است رنگ پریله یا کبود باشد.

بالاصله پس از خشک کردن نوزاد، پرسید: آیا نوزاد گریه می‌کند؟

تصمیم بگیرید نوزاد چه نوع مراقبتی نیاز دارد. نوزادی که گریه می‌کند، نیاز به مراقبت معمول دارد. بیشتر نوزادان در زمان تولد گریه می‌کنند. گریه کردن به این معنی است که نوزاد تنفس خوبی دارد. گریه زمانی امکان‌پذیر است که مقدار زیادی هوا به داخل و خارج ریه حرکت کند. نوزادی که در حال گریه کردن است معمولاً دست‌ها و پاهای خود را تکان می‌دهد و تون عضلانی خوبی دارد. پس از چند بار گریه کردن، ممکن است گریه قطع و نفس‌های آرام و منظم نوزاد آغاز شود.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

از یک شبیه ساز یا مانکن نوزاد برای نمایش گریه کردن / گریه نکردن استفاده کنید.

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- آیا در همه زیمان‌ها فردی ماهر که بتواند به تنفس نوزاد کمک کند حضور دارد؟
- هر چند وقت یک بار نوزادانی متولد می‌شوند که پس از خشک کردن کامل، گریه نمی‌کنند؟

آنچه پایش می‌شود

اگر نوزاد گریہ می کند
گرم نگہ دارید
تنفس را بررسی کنید



نوزادی که گریه می‌کند مراقبت معمول دریافت می‌کند

گرم نگه دارید
نوزاد را در تماس پوست با مادر قرار دهید. گرمای بدن مادر یکی از بهترین روش‌های گرم نگه داشتن نوزاد است. نوزاد را با یک پارچه گرم و خشک پوشانید و کلاه بر سرش بگذارید. راه دیگر این است که نوزاد را با قسمتی از لباس مادر بپوشانید. تماس پوست با پوست به تنفس خوب و آغاز تغذیه با شیرمادر کمک می‌کند. حمام کردن و توزین نوزاد را به تعویق بیاندازید و محیط را گرم نگه دارید.

ن

تنفس را بررسی کنید
از زیبایی تنفس نوزاد را ادامه دهید. به صدایهای تنفسی نوزاد گوش کنید و حرکت قفسه سینه را مشاهده یا لمس نمایید. بررسی کنید آیا تنفس‌های نوزاد آرام و آهسته یا نوزاد در حال گریه کردن است. مطمئن شوید گردن کمی به عقب کشیده شده است و هوا می‌تواند به راحتی از بینی نوزاد عبور کند. مطمئن شوید مادر و نوزاد را پس از تولد اول پس از تولد تنها رها نمی‌شوند.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید
• نوزاد را در تماس پوست با پوست قرار داده سر و بدن او را بپوشانید
• تنفس را بررسی کنید

آنچه پایش می‌شود

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- به چه دلایلی برخی نوزادان در بد و تولد تماس پوست با پوست دریافت می‌کنند؟
- چه کسی تنفس نوزاد را بررسی و به مادر در آغاز تغذیه با شیرمادر کمک می‌کند؟

پس از ۱ تا ۳ دقیقه

بندناف را کلامپ زده یا نواری دور آن بیندید و آن را ببرید



خود را بیازمایید

- بهترین پاسخ را علامت بزنید
- برای کلامپ زدن یا بستن نوار و بریدن بندناف
- نوزاد در حال گریه کرن، چه مدت صبر می کنید؟
 - بندناف را بی دریگ کلامپ زده یا نوار بسته و می بُرید
 - یک تا ۳ دقیقه صبر می کنید و سپس بندناف را کلامپ زده یا نوار بسته و می بُرید
 - چه اقداماتی از عفونت بندناف پیشگیری می کند؟
 - شستن خوب دست ها، پوشیدن دستکش های تمیز و بریدن با قیچی استریل
 - پوشاندن بندناف با هدف مرتبط نگهداشت آن به نمودار اجرایی مراجعه نمایید

نوزاد را برای تغذیه با شیرمادر وضعیت دهد

- به مادر و نوزاد کمک کنید تا تغذیه با شیرمادر را در ساعت اول تولد آغاز کنند. شیرمادر، مواد غذی برای نوزاد فراهم و به پیشگیری از عفونت در نوزاد کمک می کند. از تغذیه با هر ماده دیگر به جز شیرمادر پرهیزید. مادر و نوزاد را در کنار هم نگه دارید.
- نوزادان کوچک از مراقبت ویژه و طولانی پوست با پوست بهره می برند (به مراقبت های اساسی نوزادان کوچک مراجعه نمایید).

به مراقبت های اساسی نوزاد، تعیین هویت نوزاد و تکمیل برگه ثبت تولد ادامه دهد.

مهارت های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

- بندناف را کلامپ زده یا نواری دور آن بیندید و برید
- نوزاد را برای تغذیه با شیرمادر وضعیت دهد
- با مادر ارتباط برقرار کنید

اگر نوزاد مراقبت معمول دریافت می کند، بین ۱ تا ۳ دقیقه برای کلامپ زدن یا نوار بستن و بریدن بندناف صبر کنید. نوزاد خون موردنیاز را در دقایق نخست تولد از جفت دریافت می کند.

از دو کلامپ یا نوار اطراف بندناف استفاده کنید اولین کلامپ یا نوار را حدود ۲ انگشت بالاتر از شکم نوزاد و کلامپ یا نوار دیگر را حدود ۵ انگشت بالاتر از شکم نوزاد قرار دهید.

بین کلامپ ها یا نوارها را با یک قیچی یا تیغ ضدغوفنی شده برید

هر گونه خونریزی یا نشت خون را بررسی کنید. اگر خونریزی وجود دارد، کلامپ یا نوار دوم را بین اولی و پوست نوزاد قرار دهید. اجازه دهد ته باز بندناف بریده شده، در معرض هوا خشک شود.

برای پیشگیری از عفونت، هر چیزی که با بندناف تماس پیدا کند باید تمیز باشد. هنگام کلامپ زدن، نوار بستن و بریدن بندناف، دستکش تمیز پوشید.

برای بھبود مراقبت در مرکز شما

آنچه پایش می شود

- آیا در همه نوزادان، کلامپ زدن بندناف با ۱ تا ۳ دقیقه تأخیر صورت می گیرد؟
- هر چند وقت یک بار پس از کلامپ زدن یا نوار بستن و بریدن بندناف، خونریزی رخ می دهد؟

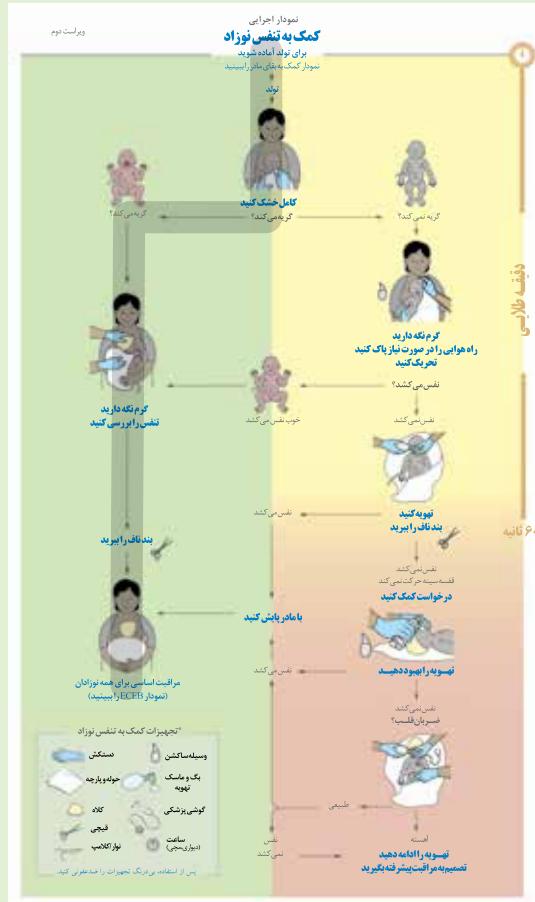
- آیا همه وسائل و تجهیزات در تماس با بندناف ضدغوفنی شده اند؟

تمرین: مراقبت معمول

تسهیل گران مراقبت‌های معمول و پاسخ نوزاد را نمایش می‌دهند.

فراگیران دو به دو با مانکن چک لیست را تمرین می کنند. یک نفر نقش عامل زایمان و نفر دیگر نقش مادر را به عهده می گیرد و پاسخ نوزاد را بیان می کند. عامل زایمان در هین انجام مراقبت معمول با مادر ارتباط پر فرق از مم، نماید.

فراگیران به یکدیگر بازخورد می دهند و نقش های شان را جا به جا و دوباره تمرین می کنند.



چک لیست

گفت و گوی گروهی

بادداشت

با گروه کوچکی از فراغیران دیگر گفتگو کنید که چگونه مهارت‌های آموخته شده را در عمل به کار گیرید. مشکلات موجود در محل کارخان و راه حل‌های احتمالی را شناسایی کنید.

۱. بلافضله پس از تولد، نوزاد را برای دریافت مراقبت معمول کجا قرار می‌دهید؟ آیا در محل کار شما، مادران به طور معمول تماس پوست با پوست انجام می‌دهند؟
۲. چگونه می‌توانید حین و پس از تولد، مادر و نوزاد را از عفونت محافظت کنید؟
۳. در صورت بروز مشکلی برای مادر، چه کسی از نوزاد مراقبت می‌کند؟

به طور کامل خشک کنید

از گریه کردن نوزاد مطمئن شوید

گرم نگه دارید

تنفس را ارزیابی کنید

بندناور را کلامپ زده یا نوار بیندید و ببرید

برای تشویق به شیردهی، نوزاد را روی قفسه سینه مادر قرار دهید

به مراقبت‌های اساسی نوزادی ادامه دهید، هویت نوزاد را تعیین نمایید و برگه ثبت تولد را پر کنید

اگر نوزاد گریه نمی کند
نوزاد را گرم نگه دارید
راه هوایی را در صورت نیاز پاک کنید
و تنفس را تحریک کنید



اگر نوزاد پس از خشک کردن گریه نمی‌کند، باید در دقیقه طلایی به تنفس نوزاد کمک کنید.

گرم نگه دارید

نوزاد را در تماس پوست با پوست شکم / قفسه سینه مادر قرار دهید. اگر این کار ممکن نیست، نوزاد را در یک پتوی گرم و خشک کنار مادر قرار دهید. از فرد کمکی بخواهید تا سر نوزاد را بپوشاند.

راه هوایی را در صورت نیاز پاک کنید

به سر نوزاد وضعیت دهید. با کمی کشیدن گردن به عقب، سر را در وضعیت مناسب قرار دهید تا باز نگه داشتن راه هوایی کمک کند. در این حالت بینی نوزاد تا حد امکان در جلو قرار دارد. اگر گردن نوزاد خیلی به جلو یا عقب خم باشد، هوا به راحتی وارد ریه همانی شود.

در موارد زیر راه هوایی را پاک کنید

- اگر ترشحات، دهان یا بینی را بسته است یا ترشحات را به یکی از این روش‌ها پاک کنید
- اگر مایع آمنیوتیک آگشته به مکونیوم است پاک کردن با پارچه - نخست دهان و سپس بینی نوزاد را با پارچه ای به آرامی پاک کنید تا این کار بیشترین مقدار ترشحات را همان ابتدا بردارید. یا

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

گرم نگه دارید

راه هوایی را پاک کنید، به سر وضعیت دهید، در

صورت نیاز ترشحات را پاک کنید

تنفس را تحریک کنید

خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

کدام نوزادان نیازمند پاک کردن ترشحات راه هوایی با ساکشن هستند؟

■ نوزادانی که ترشحات، دهان یا بینی آنان را بسته است

■ همه نوزادانی که گریه نمی‌کنند ساکشن مکرر یا عمیق می‌تواند

■ سبب تحریک تنفس نوزاد شود مانع تنفس نوزاد شود

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید گام‌های اجرایی و ارزیابی دقیقه طلایی را نشان دهید (محدوده زرد).

• پوar- پیش از فرو بردن در دهان نوزاد، پوar را فشار دهید و پیش از بیرون کشیدن پوar، آن را رها کنید. سپس بینی را تمیز کنید. یا

• لوله ساکشن - لوله را حداقل ۵ سانتی متر از کناره دهان نوزاد وارد کنید. در حال بیرون کشیدن لوله، ۲ تا

۳ بار ساکشن کنید. لوله را ۱ تا ۲ سانتی متر داخل بینی کنید و در حال بیرون کشیدن لوله، ساکشن نمایید.

هنگامی که ترشحات پاک شد حتی اگر نوزاد تنفس ندارد ساکشن را قطع کنید. ساکشن کردن طولانی مدت، شدید، خیلی عمیق یا مکرر می‌تواند سبب ایجاد آسیب، کاهش ضربان قلب و وقفه تنفس شود.

تنفس را تحریک کنید

پشت نوزاد را ۲ تا ۳ بار به آرامی ولی با قدرت مالش دهید. بیش از این تحریک و تأخیر نکنید. به سرعت

تنفس نوزاد را ارزیابی کنید و در صورت نیاز تهییه را آغاز نمایید. خشک کردن، پاک کردن راه هوایی و تحریک تنفس باید در کمتر از ۱ دقیقه انجام شود. اقدامات شما در دقیقه طلایی می‌تواند به آغاز تنفس در بسیاری از نوزادان کمک کند.

آنچه پایش می‌شود

• هر چند وقت یک بار نوزادان، نیازمند ساکشن ترشحات راه هوایی هستند؟

• چه تعداد از نوزادانی که گریه می‌کنند(مراقبت معمول)، ساکشن غیرلازم راه

هوایی می‌شوند؟

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

• شما چگونه ترشحات راه هوایی را پاک می‌کنید؟

• اگر از ساکشن استفاده می‌کنید، آیا پیش از استفاده دوباره، ضدغفونی می‌شود؟

آیا نوزاد خوب نفس می کشد؟



پس از تحریک تنفس، نوزاد را با این پرسش ارزیابی کنید: **آیا نوزاد به خوبی نفس می کشد؟**

نوزادی که خوب نفس می کشد، ممکن است

• گریه کند

یا

• آرام و منظم نفس بکشد

نوزادی که خوب نفس نمی کشد ممکن است

• تنفس منقطع داشته باشد - یک تنفس عمیق و به دنبال آن وقفه تنفسی طولانی، یا چند تنفس عمیق، نامنظم و به دنبال آن یک وقفه

یا

• اصلاً تنفس نداشته باشد

برخی نوزادان ممکن است بلا فاصله پس از تولد، تنفس سطحی، نامنظم، آهسته یا پرسروصدای داشته باشند. برخی دیگر ممکن است توکشیدگی قفسه سینه (تراتاکسیون) را تجربه کنند. برای این نوزادان با تنفس غیرطبیعی، باید تنفس، ضربان قلب و رنگ پایش شود تا درباره نیاز به کمک بیشتر برای تنفس

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

- دو به دو تمرین کنید
- از شیوه‌ساز یا مانکن نوزاد برای نشان دادن موارد زیر استفاده کنید
- گریه کردن
- تنفس آرام و منظم

آنچه پایش می شود

- چه تعداد از نوزادانی که پس از خشک کردن گریه نمی کنند، پس از پاک کردن راه هوایی (در صورت نیاز) و تحریک، شروع به نفس کشیدن می کنند؟

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- ارزیابی خوب نفس کشیدن نوزاد چه قدر طول می کشد؟

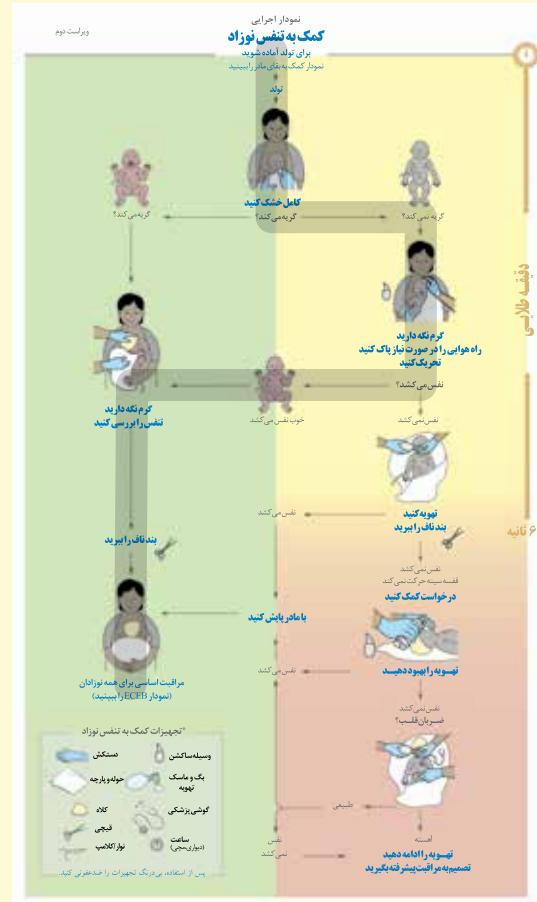
- راه هوايی را در صورت نياز پاک و تنفس را تحریک کنید

تستهیل گران، پاک کردن راه هوایی و تحریک تنفس طی دقیقه طلایی و پاسخهای نوزاد را نمایش می‌دهند.

فراگیران چک لیست را دو به دو با مانکن تمرین می‌کنند. یک نفر نقش عامل زایمان و نفر دیگر نقش مادر را به عهده می‌گیرد و پاسخ نوزاد را بیان می‌کند. عامل زایمان با مادر ارتباط برقرار می‌کند.

فرگایران اقدامات خود را مرور کرده به یکدیگر بازخورد می‌دهند و نقش‌های شان را جا به جا و دوباره تمرین می‌کنند.

- مکونیوم در مایع آمنوتیک
- ترشحات مسدود کننده بینی یا دهان
- بدون ترشحات



چک لیست

۱. شما با چه روشی ترشحات مسدود کننده بینی و دهان را پاک می کنید؟ مزایا و معایب این روش چیست؟
۲. آیا دهان و بینی همه نوزادان باید ساکشن شود؟ آیا این کار مفید است یا خطرناک؟
۳. خشک کردن و مالش پشت، روش های تحریک تنفس است. آیا در منطقه شما از روش دیگری استفاده می شود؟ این روش ها مفید است یا خطرناک یا هیچ کدام؟

اقدامات خود را مرور کنید

- در زمان تولد چه رخداد؟
- آیا شما مطابق با نمودار اجرایی پیش رفیید؟
- چه مراحلی خوب پیش رفت و کدام گامها می توانست بهتر انجام شود؟
- از این مورد چه آموختید؟
- در نوبت بعدی چه کار متفاوتی خواهید کرد؟

بندناف را کلامپ زده یا نوار بیندید و ببرید

برای تشویق شیردهی، نوزاد را روی قفسه

سینه مادر قرار دهید

به مراقبت های اساسی نوزادی ادامه دهید،

هویت نوزاد را تعیین نمایید، برگه ثبت

تولد را پر کنید و اقدامات انجام شده را

مرور نمایید

به طور کامل خشک کنید

تشخیص دهید گریه نمی کند

گرم نگه دارید

راه هوایی را در صورت نیاز پاک کنید

تنفس را تحریک کنید

تشخیص دهید که به خوبی نفس می کشد

تنفس را ارزیابی کنید

اگر نوزاد خوب نفس نمی کشد
تهویه را آغاز کنید



خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

چگونه ماسک مناسب را انتخاب می کنید؟

- ماسکی انتخاب می کنید که چانه، دهان و بینی را بپوشاند ولی چشمها را نبپوشاند
- ماسکی انتخاب می کنید که چانه، دهان، بینی و چشمها را بپوشاند

برای تهويه، نوزاد را کجا قرار می دهد؟

- در گهواره برای پیشگیری از سرما
- در یک سطح صاف، گرم و خشک

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید

کدام گام اجرایی شامل مرحله **تهويه را آغاز کنيد**
است؟

توجه کنید اندازه ماسک مناسب باشد

ماسک باید چانه، دهان و بینی نوزاد را بپوشاند ولی روی چشمها قرار نگیرد. ماسک باید روی صورت به خوبی محکم شود تا هوا بتواند وارد ریه های نوزاد گردد.

ماسک خیلی بزرگ به خوبی روی صورت محکم نمی شود و هوا از اطراف ماسک خارج خواهد شد. ماسک خیلی کوچک نمی تواند دهان و بینی را بپوشاند و ممکن است بینی را ببندد. در این حالت هوا به آسانی وارد ریه ها نخواهد شد.

تهويه با بیگ و ماسک مهم ترين و مؤثرترین راه براي کمک به نوزادی است که نفس نمی کشد یا تنفس منقطع دارد. تهويه، ریه ها را با هوا باز می کند.

تهويه را آغاز کنيد

برای زمان کلامپ زدن، نوار بستن و بريden بندناf، از قوانين مرک خودtan پپروي کنيد
بريدن بندناf نباید آغاز تهويه را به تأخير اندازد. در دقيقه اول تهويه را آغاز کنيد.

نوزاد را در مكان تهويه قرار دهيد

اگر بندناf هنوز قطع نشده، مكانی کنار مادر انتخاب کنيد. در صورتی که نوزاد به مكان دیگری برد می شود، فرد کمکی ماهر دوم می تواند بندناf را کلامپ زده یا نوار ببندد و بپرد.

بالاي سر نوزاد بايستيد

لازم است شما وضعیت سر نوزاد را بررسی کنید و حرکت قفسه سینه را بینيد.

مهارت های کلیدی را تمرين کنيد

دو به دو تمرين کنيد

- برای زمان کلامپ زدن، نوار بستن و بريden بندناf، از قوانين مرک خودtan پپروي کنيد
- نوزاد را در مكان تهويه قرار دهيد
- بالاي سر نوزاد بايستيد
- بررسی کنید اندازه ماسک مناسب باشد

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

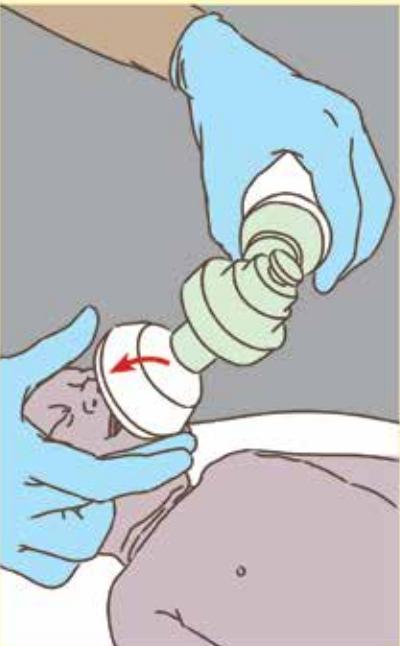
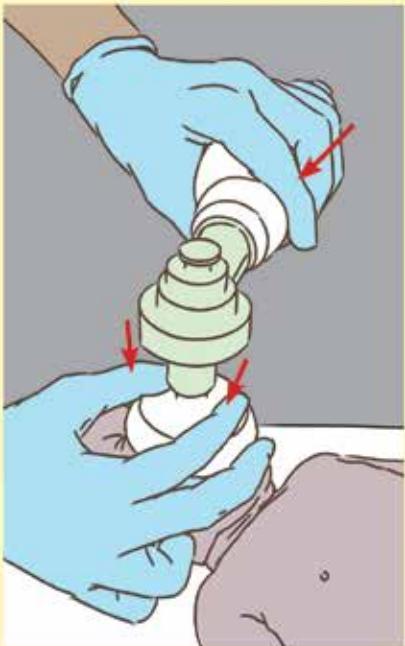
آنچه پايش می شود

- آيا برای همه نوزادانی که نفس نمی کشنند تهويه در دقيقه اول آغاز می شود؟

•

- آيا برای همه نوزاد را تهويه می کند؟ پرستاران، ماماهای و پزشکان چه نقشی ایفا می کنند؟

در دقیقه اول
با بگ و ماسک تهویه کنید



سر را کمی به عقب بکشید
با اندازی عقب کشیدن و حمایت از چانه، راه هوایی
را باز نگه دارید.

ماسک را روی صورت قرار دهید
لبه ماسک را نوک چانه قرار دهید و سپس ماسک را
روی دهان و بینی بگذارید.

ماسک را به خوبی روی صورت محکم کنید
ماسک را با انگشت شست و اشاره روی صورت نگه
دارید. از انگشت وسط برای جلو کشیدن چانه به
سمت ماسک استفاده کنید. از انگشت چهارم و پنجم
برای جلو و بالا کشیدن فک و کمک به باز نگه داشتن
راه هوایی استفاده کنید.
با فشار آرام روی ماسک و بالا کشیدن ملایم چانه به
سمت ماسک، آن را روی صورت محکم کنید. اگر
ماسک روی صورت محکم نشود، با فشردن بگ، هوا
به داخل ریه‌ها وارد نشده از لبه‌های ماسک خارج
خواهد شد. ماسک را به سمت پایین روی صورت
فشار ندهید. این کار وضعیت سر را تغییر می‌دهد و
ورود هوا به داخل ریه‌ها را مختل می‌کند.

بگ را بفشارید تا قفسه سینه به آرامی حرکت کند
قفسه سینه باید مانند وقتی نوزاد به راحتی نفس
می‌کشد حرکت کند. مطمئن شوید بین ماسک و
صورت نوزاد نشستی وجود ندارد. بگ را به آرامی بین
انگشت شست و دو انگشت دیگر بفشارید. اگر نیاز
به جا به جایی هوای بیشتری در هر تنفس دارید، بگ
را با شدت بیشتری فشار دهید.

- ماسک را روی صورت محکم کنید
- بگ را بفشارید تا حرکت ملایم قفسه سینه
را ببینید
- در هر دقیقه ۴۰ بار تنفس بدھید

خود را بیازماید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

در زمان تهویه چه چیزی به شما اجازه می‌دهد
هوا را به داخل ریه‌های نوزاد حرکت دهید؟

- وضعیت خم شده سر نوزاد به جلو
- محکم کردن مناسب ماسک روی صورت

برای کمک به باز کردن راه هوایی نوزاد، به سر
نوزاد چگونه وضعیت می‌دهید؟

- کمی کشیده به عقب
- خیلی کشیده به عقب

به نمودار اجرایی مراجعه نماید
گام‌های اجرایی دقیقه طلایی کدامند؟

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید
دو به دو تمرین کنید
• به سر وضعیت دهید
• ماسک را روی صورت قرار دهید

آنچه پایش می‌شود

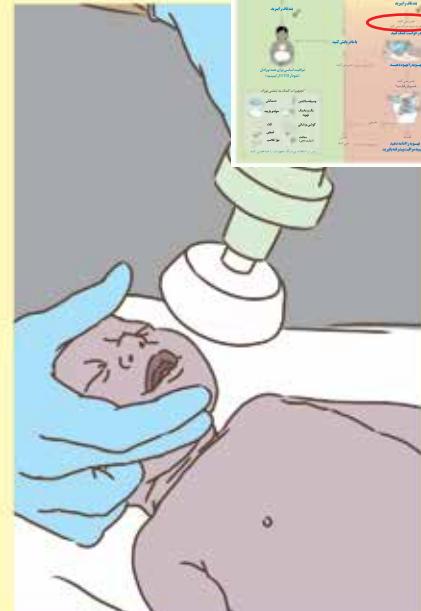
- چقدر از موارد تهویه با میزان درست ۴۰ بار تنفس در دقیقه انجام می‌شود؟

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- مشکل ترین بخش تهویه با بگ و ماسک چیست؟

طی تهويه

آيا قفسه سينه حرکت می کند يا
آيا نوزاد خوب نفس می کشد؟



- تنفس منقطع یا تنفس غیرطبیعی دارد
- به میزان ۴۰ بار در دقیقه و همراه با حرکت مناسب قفسه سینه تهویه کنید

خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را عالمت بزنید
در حال تهویه نوزادی بدون نفس با بگ و ماسک هستید. قفسه سینه با هر تهویه به آرامی حرکت می کند. چه می کنید؟

- تهویه را قطع می کنید تا ببینید آیا نوزاد نفس می کشد
- تهویه را ادامه دهید

نوزادی پس از ۳۰ ثانیه تهویه با بگ و ماسک شروع به خوب نفس کشیدن می کند. چه می کنید؟

- نوزاد را با مادر به دقت پایش می کنید
- تنها مراقبت معمول را انجام می دهید

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید
پرسش ارزیابی کننده پس از آغاز تهویه چیست؟

- اصلاً نفس نکشد
- تصمیم بگیرید نوزاد پس از آغاز تهویه به چه مراقبتی نیاز دارد
- زمانی که نوزاد خوب نفس می کشد، تهویه را متوقف کنید. نوزاد می تواند با پایش دقیق نزد مادر بماند.
- تعداد تنفس نوزاد را شمرده، به صدای ناله نوزاد گوش دهید و به فرورفتگی قفسه سینه دقت کنید.
- نوزاد با تنفس منقطع یا بدن نفس نیاز به ادامه تهویه با بگ و ماسک دارد. نوزاد با تنفس غیرطبیعی نیاز به پایش دقیق و کمک بیشتر برای تنفس دارد.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

- دو به تمرین کنید
- حرکت قفسه سینه را ارزیابی کنید
- با جایگایی ماسک و وضعیت دهی دوباره به سر، حرکت قفسه سینه را بهبود دهید
- از عروسک یا مانکن نوزاد استفاده کنید تا نشان دهید نوزاد
- گریه می کند یا خوب نفس می کشد

طی تهویه، نوزاد را با این پرسش ارزیابی کنید:
آیا قفسه سینه با تهویه حرکت می کند یا آیا نوزاد خوب نفس می کشد؟ تهویه مؤثر باید حرکت آرامی در قفسه سینه ایجاد کند.

- اگر قفسه سینه بی درنگ حرکت نمی کند
- ماسک را جا به جا کنید تا بهتر روی صورت محکم شود و در همان زمان سر را دوباره وضعیت دهید تا راه هوایی باز شود
- تا آغاز تنفس نوزاد، تهویه همراه با حرکت مناسب قفسه سینه را ادامه دهید. برخی نوزادان پس از کمی تهویه، به سرعت بهبود یافته شروع به خوب نفس کشیدن می کنند.

نوزادی که خوب نفس می کشد ممکن است

- گریه کند
- یا
- تنفس آرام و منظمی داشته باشد
- نوزادی که خوب نفس نمی کشد ممکن است
- تنفس منقطع یا غیرطبیعی داشته باشد

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- برای چه تعداد از نوزادانی که پس از تحریک، گریه نمی کنند یا خوب نفس نمی کشنده کنید؟
- چه کسی نوزاد تهویه شده با بگ و ماسک را پایش می کند؟ مراقبت مادر و نوزاد در کجا صورت می گیرد؟

تمرین: دقیقه طلایی

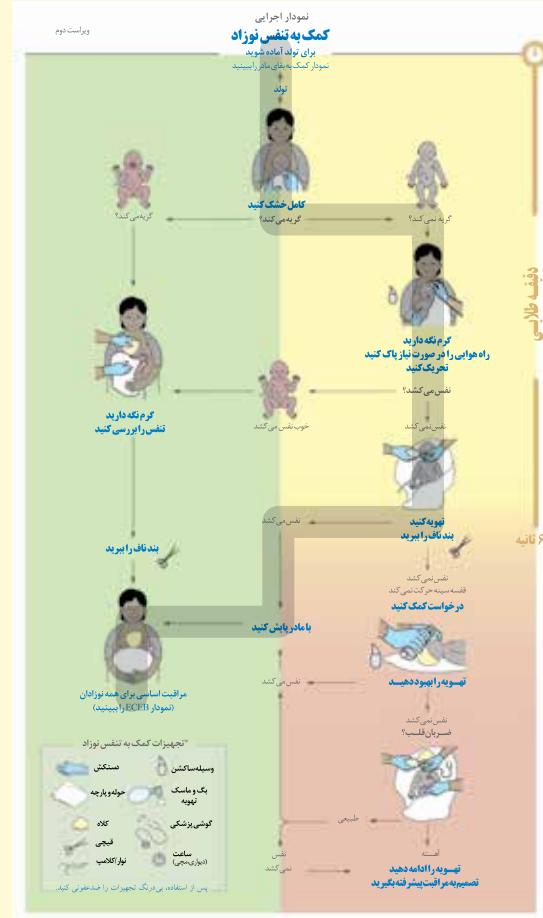
- تهويه

تسهيل گران، دقیقه طلایي و پاسخ های نوزاد را نمایش می دهند.

فرآگيران دو به دو با مانکن چک ليست را تمرین می کنند. يك نفر نقش عامل زايمان را ايفا می کند. فرد دوم، نقش مادر يا فرد کمکي را به عهده می گيرد و پاسخ نوزاد را بيان می کند. عامل زايمان با فرد کمکي و مادر ارتباط برقرار می کند.

فرآگيران اقدامات خود را مرور کرده، به يكديگر بازخورد می دهند و نقش های شان را جا به جا و دوباره تمرین می کنند.

- فرآگيران باید برای مراقبت نوزادی با شرایط زیر آماده باشند:
- نوزادی که پس از پاک کردن راه هوایی و تحريك، نفس نمی کشد
 - نوزادی که در زمان تهويه حرکت مناسب قفسه سینه ندارد
 - نوزادی که پس از اندکي تهويه آغاز به تنفس می کند



چک لیست

گفت و گوی گروهی
با گروه کوچکی از فراغیران دیگر گفتگو کنید که چگونه مهارت‌های آموخته شده را در عمل به کار گیرید. مشکلات موجود در محل کارتان و راه حل‌های احتمالی را شناسایی کنید.

۱. نوزاد نیازمند به تهويه با بگ و ماسک را کجا قرار دهد؟ چگونه او را گرم نگه می‌دارید؟
۲. در مرکز شما روش معمول برای کلامپ زدن یا نوار بستن و بریدن بندناف در نوزاد نیازمند تهويه چیست؟ چگونه از تأخیر در آغاز تهويه پیشگیری می‌کنید؟

اقدامات خود را مرور کنید

- در زمان تولد چه رخ داد؟
- آیا شما مطابق با نمودار اجرایی پیش رفتید؟
- چه مراحلی خوب پیش رفت و کدام گام‌ها می‌توانست بهتر انجام شود؟
- از این مورد چه آموختید؟
- در نوبت بعدی چه کار متفاوتی خواهید کرد؟

تنهویه کنید (پیش از پایان یک دقیقه)

حرکت کردن/نکردن قفسه سینه را تشخیص دهد

تشخیص دهد که به خوبی نفس می‌کشد

نوزاد را با مادر پایش کنید

به مراقبت‌های اساسی نوزادی ادامه دهد، هویت

نوزاد را تعیین کنید، برگه ثبت تولد را پر کنید و

اقدامات انجام شده را مرور نمایید

به طور کامل خشک کنید

تشخیص دهد گریه نمی‌کند

گرم نگه دارد و راه هوایی را در صورت نیاز پاک کنید

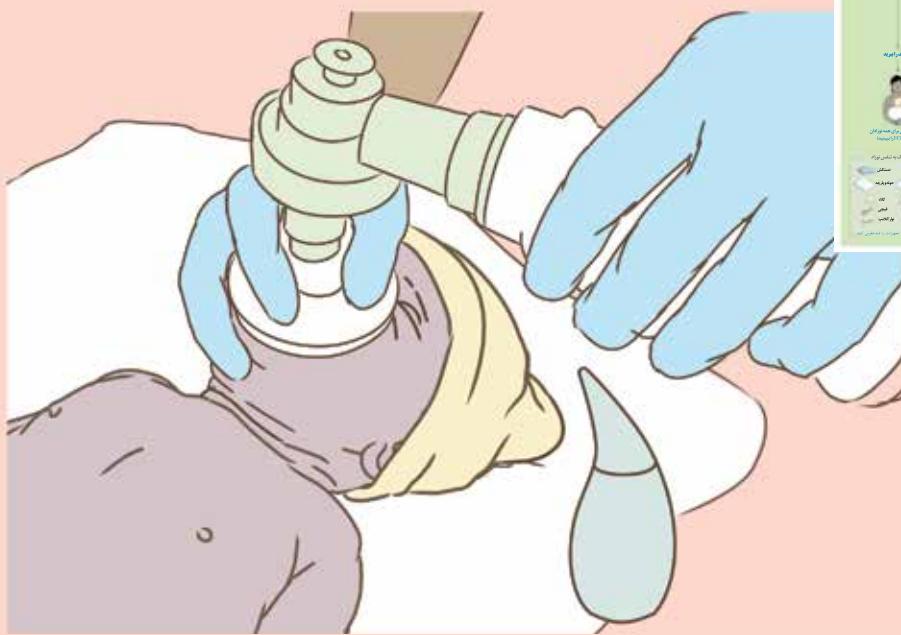
تنفس را تحریک کنید

تشخیص دهد که به خوبی نفس نمی‌کشد

براساس دستورعمل‌ها، بندناف را کلامپ زده یا نوار ببندید و ببرید

نوزاد را به مکان تهويه ببرید، بالاي سرش بايستيد و اندازه ماسک را امتحان کنید

اگر نوزاد نفس نمی کشد
در خواست کمک کنید
تهویه را بهبود دهید



اگر نوزاد

نفس نمی‌کشد، تهویه را ادامه دهد و درخواست کمک کنید. از فرد همراه بخواهید اگر فرد ماهر دیگری در دسترس است او را فرایخواند و مراقب مادر باشد. ببینید آیا حین تهویه، قفسه سینه نوزاد مانند زمان تنفس کردن طبیعی حرکت می‌کند یا خیر. اگر قفسه سینه حرکت نمی‌کند گام‌های بهبود تهویه را انجام دهد.

سر:

- ماسک را دوباره جاگذاری کنید تا بهتر روی صورت محکم شود

- به سر دوباره وضعیت دهد تا گردن کمی کشیده به عقب باشد

دهان:

- ترشحات دهان و بینی را پاک کنید

- پیش از جاگذاری دوباره ماسک، دهان نوزاد را کمی باز کنید

بغ:

- بگ را محکم تر فشار دهد تا حجم بیشتری از هوا

خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

قفسه سینه نوزاد با تهویه حرکت نمی‌کند. چه می‌کنید؟

- راه هوایی را ساکشن و نوزاد را تحریک می‌کنید
- ماسک را دوباره جاگذاری می‌کنید و به سر دوباره وضعیت می‌دهید تا گردن کمی کشیده به عقب باشد

نوزادی پس از تهویه با بگ و ماسک نفس نمی‌کشد. چه می‌کنید؟

- راه هوایی را ساکشن و نوزاد را تحریک می‌کنید
- درخواست کمک می‌کنید و تهویه را ادامه می‌دهید

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید
گام‌های اجرایی و ارزیابی کننده حین ادامه تهویه را
دنبال کنید (محدوده قرمز).

طی دم وارد شود.

شایع ترین علت کاهش حرکت قفسه سینه، نشت هوا از زیر ماسک و وضعیت نامناسب سر است. اگر هنوز حرکت آرام قفسه سینه را مشاهده نمی‌کنید، برای یافتن مشکل تلاش کنید و مراحل اساسی بهبود تهویه را تکرار کنید. کارکرد بگ را دوباره امتحان کنید. اگر بگ دیگری در دسترس هست آن را جایگزین کنید. اگر پیش از این بدنたف را نبریدهاید آن را ببرید.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

• درخواست کمک کنید

• تهویه را بهبود دهید

- ماسک را دوباره جاگذاری کنید

- به سر دوباره وضعیت دهد

- ترشحات دهان و بینی را پاک کنید

- دهان را کمی باز کنید

- بگ را محکم تر فشار دهید؟

آنچه پایش می‌شود

- چه تعداد از نوزادانی که تهویه می‌شوند، نیاز به تهویه طولانی (بیش از ۱ دقیقه) دارند تا تنفس خودبخودی پیدا کنند؟
- چه تعداد از نوزادان نیازمند گام‌های بهبود تهویه هستند؟

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- شایع ترین مشکل در زمان تهویه با بگ و ماسک چیست؟
- شایع ترین دلیل حرکت نامناسب قفسه سینه در زمان تهویه چیست؟

اگر پس از بهبود تهويه، خوب نفس نمی کشد
آيا ضربان قلب طبيعي يا آهسته است؟



خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید

شما برای نوزادی تهویه با بگ و ماسک را آغاز کرده‌اید. چه زمانی باید ضربان قلب را اندازه بگیرید؟

- پس از هر ۱۰ تهویه با بگ
- پس از انجام یک دقیقه تهویه

شما بندناف را برای شمارش ضربان قلب لمس می‌کنید اما ضربانی احساس نمی‌کنید. کار بعدی شما چیست؟

- با گوشی پزشکی ضربان قلب را گوش دهید
- اقدام بیشتری انجام نمی‌دهید. نوزاد فوت کرده است

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید

پرسش‌های ارزیابی کننده حین تهویه مدادوم کدام است؟

ضربان بندناف ارزیابی کنید. به ضربان قلب روی نیمه چپ قفسه سینه گوش کنید. برای این کار لحظاتی تهویه را متوقف کنید. ضربان بندناف را در قسمتی که به پوست شکم نوزاد وصل است لمس کنید. اگر با لمس بندناف، ضربانی احساس نشد، لازم است شما یا فرد کمکی ضربان قلب را بشمارید.

- ضربان قلب ۱۰۰ بار در دقیقه یا بیشتر، طبیعی است.
- ضربان قلب کمتر از ۱۰۰ بار در دقیقه، آهسته است. زمان توقف تهویه را به حداقل برسانید. ضربان قلب را به اندازه ای گوش کنید که تشخیص دهید ضربان قلب طبیعی است یا آهسته.

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

- نبض بندناف را لمس کنید
- با گوشی پزشکی ضربان قلب شما تندتر است.
- تشخیص دهید آیا ضربان قلب طبیعی یا لمس ضربان قلب نوزاد از ضربان قلب شما تندتر است.

اگر نوزاد پس از یک دقیقه تهویه همراه با حرکت قفسه سینه، شروع به تنفس نکرده، ضربان قلب را ارزیابی کنید تا تصمیم بگیرید آیا تهویه کافی است یا نه.

پرسید

آیا ضربان قلب طبیعی یا آهسته است؟

پیش از توقف تهویه و ارزیابی ضربان قلب، تهویه را ۱ دقیقه ادامه دهید. یک فرد ماهر می‌تواند بدون ایجاد اختلال در تهویه، ضربان بندناف را در دقیقه اول بشمارد. اگر شما فرد ماهری ندارید یا ضربان بندناف احساس نمی‌شود، به حرکت قفسه سینه به عنوان نشانه کفایت تهویه تکیه کنید.

تشخیص دهید که آیا ضربان قلب طبیعی یا آهسته است

- وقتي نوزادی در حال تهويه است، چه کسی برای ارزیابی ضربان قلب در زمان انجام دسترس است؟
- آیا ارتباط و کارگروهی خوبی در مورد نوزاد نیازمند تهويه مدادوم وجود دارد؟

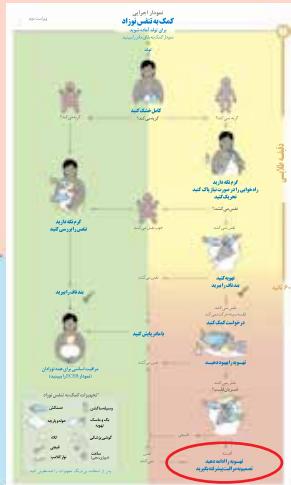
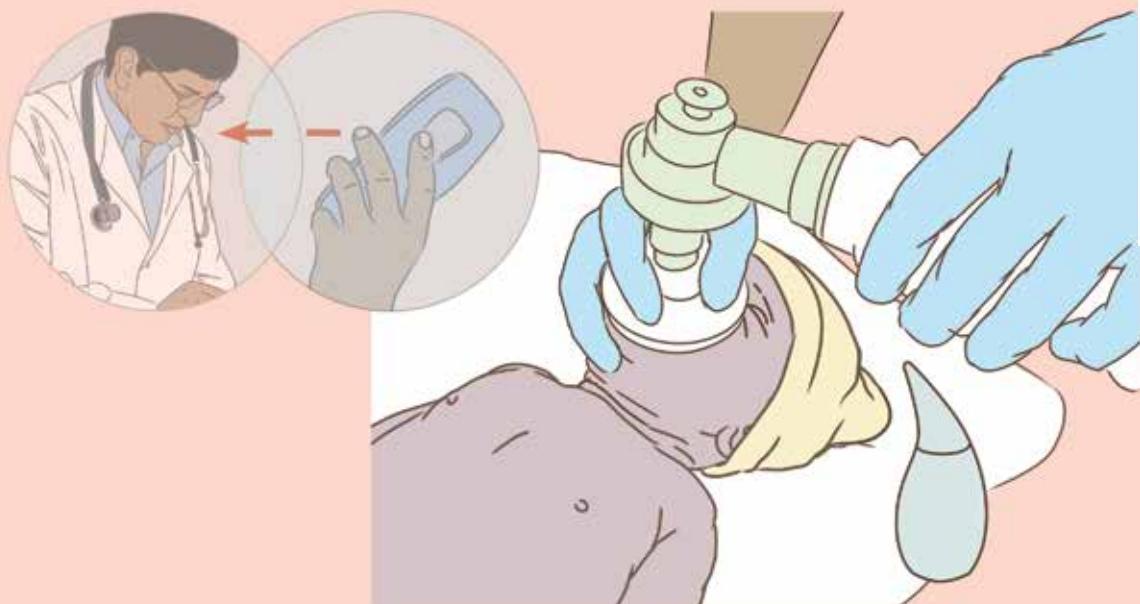
آنچه پایش می‌شود

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

اگر نوزاد خوب نفس نمی کشد

تهویه را ادامه دهید

ضربان قلب و تنفس را ارزیابی کنید
تا تصمیم به مراقبت پیشرفته بگیرید



خود را بیازمایید

بهترین پاسخ را علامت بزنید
نوزادی ۳ دقیقه با بگ و ماسک تهویه شده است.

ضریبان قلب وی آهسته است. چه می کنید؟

■ تهویه را متوقف می کنید

■ گام های بهبود تهویه را انجام می دهد و حرکت قفسه سینه را ارزیابی می کنید

پس از ۱۰ دقیقه تهویه با بگ و ماسک همراه با حرکت مناسب قفسه سینه، نوزاد نفس نمی کشد و ضربان قلب ندارد (نه ضربان بدناف و نه ضربان قلب با گوشی پرشکی) چه می کنید؟

■ تهویه را متوقف می کنید. نوزاد فوت کرده است

■ تهویه را ۱۰ دقیقه دیگر ادامه می دهد

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید

گام های اجرایی ضربان قلب طبیعی و آهسته را دنبال کنید.

یا انتقال وجود ندارد، به پدر و مادر توضیح دهد که اگر پس از گذشت ۲۰ دقیقه ضربان قلب آهسته باشد یا نوزاد آغاز به تنفس نکند، تهویه را متوقف خواهید کرد.

نوزادی که پس از ۱۰ دقیقه تهویه، ضربان قلب و تنفس ندارد، مرده است. تهویه را متوقف کنید.

رنگ ارغوانی - سفید پوست و کنده شدن پوست (ماسره شدن) نشانه مرگ نوزاد مدتی طولانی پیش از تولد است. اگر این حالت در بدو تولد دیده شود نیاز به آغاز تهویه نیست. هر گاه تشخیص ماسره شدن دادید تهویه را متوقف کنید. نوزادی که پس از تولد هرگز ضربان قلب و تنفس نداشته نیز مرده به دنیا آمده است.

مهارت های کلیدی را تمرین کنید

دو به دو تمرین کنید

• برای اقدامات مربوط به ضربان قلب طبیعی و آهسته با و بدون نفس کشیدن تصمیم بگیرید

• برای تصمیم به انجام مراقبت پیشرفتنه مشاوره کنید

• با خانواده و مرکز گیرنده انتقال ارتباط برقرار کنید

اگر ضربان قلب طبیعی است، تهویه را تا زمان آغاز نفس کشیدن نوزاد ادامه دهد.

به تنفس نوزاد دقت کنید. وقتی نوزاد شروع به نفس کشیدن کرد و ضربان قلب طبیعی باقی ماند، تهویه را قطع کنید.

اگر ضربان قلب طبیعی است اما نوزاد نفس نمی کشد یا تنفس منقطع دارد، تهویه را ادامه دهد و تنفس و ضربان قلب را دوباره ارزیابی کنید.

اگر ضربان قلب آهسته است، مطمئن شوید تمام گام های بهبود تهویه را انجام داده اید. تنفس و ضربان قلب را دوباره ارزیابی کنید. یک فرد کمکی ماهر می تواند حرکت قفسه سینه و ضربان قلب را پیوسته ارزیابی کند.

نوزاد نیازمند تهویه مداوم، نیاز به مراقبت پیشرفتنه دارد.

طرح اضطراری مراقبت را فعل کنید و از یک مرکز تخصصی برای مشاوره یا مراقبت پیشرفتنه کمک بگیرید.

اگر نوزاد برای مراقبت پیشرفتنه انتقال داده می شود، تهویه را حین انتقال نوزاد ادامه دهد. اگر امکان مراقبت پیشرفتنه

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

آنچه پایش می شود

- چه تعداد از نوزادان نیازمند تهویه با بگ و ماسک، نیاز به مراقبت پیشرفتنه دارند؟
- چه تعداد از نوزادان به عنوان مرده زایی تازه رخ داده دسته بندي می شوند؟
- چه تعداد از نوزادان به عنوان مرده زایی ماسره شده دسته بندي می شوند؟

- پس از دریافت تهویه، نوزادان چه مشکلاتی را تجربه می کنند؟

- برای مراقبت از نوزاد نیازمند تهویه مداوم چه امکاناتی در دسترس است؟

اگر نوزاد به تهويه پاسخ داد
با مادر پايش کنيد



- با مادری که نوزادش نیاز به مراقبت پیشرفته دارد گفت و گو کنید

خود را بیازماید

بهترین پاسخ را علامت بزنید
نوزادی نیاز به تهویه با بگ و ماسک داشته است.

او تنفس تند دارد. چه باید بکنید؟

■ مادر و نوزاد را به حال خود رها می کنید تا استراحت کنند

■ وضعیت نوزاد را توضیح داده، اقدامات را یادداشت می کنید و به پایش او با مادر برای تصمیم گیری به مراقبت پیشرفته ادامه می دهد

نوزادی به دلیل تنفس مشکل به بیمارستان منطقه‌ای انتقال می یابد. به مادر چه توصیه‌ای می کنید؟

■ به او توصیه می کنید حداقل یک هفته از مسافرت پرهیز کند
■ به او توصیه می کنید در صورت امکان، همراه با نوزادش برود

به نمودار اجرایی مراجعه نمایید
به گام اجرایی **با مادر پایش کنید** اشاره نمایید

نگه داشتن نوزاد کمک می کند. روش‌های جایگزین تغذیه‌ای را در صورت نیاز مدنظر داشته باشید.

از خانواده حمایت کنید

اگر نوزاد برای تنفس نیاز به کمک داشت، توضیح دهید چه رخ داده و چه مراقبتی در حال انجام است.
یا خود به پرسش‌های خانواده پاسخ دهید یا از فردی برای پاسخگویی کمک بخواهید. مادر ممکن است برای دوشیدن شیر خود نیاز به کمک داشته باشد. اگر نوزاد بدهال است یا فوت کرده، مناسب با فرهنگ آنچا پاسخ دهید. به خواسته‌ها، حریم خصوصی و عقاید مذهبی خانواده احترام بگذارد. به مادر توصیه‌هایی درباره مراقبت از پستان و سلامت باروری کنید.

برای نوبت بعدی که نوزادی نیاز به کمک برای تنفس خواهد داشت آماده شوید
اقدامات انجام شده را با سایر اعضای گروه مرور کنید.
بگ تهویه، ماسک و وسیله ساکشن را ضدغوفونی کنید. وسایل را جایی بگذارید که تمیز و در دسترس باقی بماند (صفحه ۴۶ را ببینید).

مهارت‌های کلیدی را تمرین کنید
دو به دو تمرین کنید

آنچه پایش می شود

- آیا همه نوزادان برگه ثبت مراقبت‌های پیشرفته مواجهید؟
- آیا سیاست و روشی برای ضدغوفونی کردن، نگهداری و در دسترس بودن پیشرفته در زمان ترک مرکز ثبت شده است؟

نوزادی که به تهویه پاسخ داده نیازمند پایش مداوم تنفس، ضربان قلب، رنگ و دما است. نوزاد را از نظر وجود تنفس غیرطبیعی یا دیگر نشانه‌های خطر نیازمند مراقبت پیشرفته ارزیابی کنید.

مراقبت مستمر انجام دهید

• مراقبت پوست با پوست را طولانی کنید
• مراقبت‌های اساسی و فوری را با هدف ارزیابی و حفظ دمای بدن، آغاز تغذیه و پیشگیری از عقوبات ادامه دهید

• در برگه ثبت بالینی (صفحه ۴۹) مراقبت‌های انجام شده را یادداشت کنید
در صورت نیاز به انتقال، مادر و نوزاد را با هم منتقل کنید

هر مرکز باید دستور عملی برای مشاوره و انتقال نوزادان نیازمند کمک در رابطه با تنفس، تغذیه و دما داشته باشد. نوزاد را پیش و حین انتقال، چندین بار ارزیابی کنید. اقدامات و نتایج بررسی‌های خود را در اختیار فرد مسئول در مرکز گیرنده انتقال قرار دهید. تلاش کنید مادر و نوزاد در زمان انتقال در کنار هم باشند، حتی وقتی تنها یکی از آنان بدهال است. اجرای مراقبت پوست با پوست حین انتقال، به مشاهده و گرم

برای بهبود مراقبت در مرکز شما

- با چاهه چالش‌هایی در زمان انتقال یک نوزاد و مادر برای مراقبت‌های پیشرفته مواجهید؟
- آیا سیاست و روشی برای ضدغوفونی کردن، نگهداری و در دسترس بودن وسایل تیز وجود دارد؟

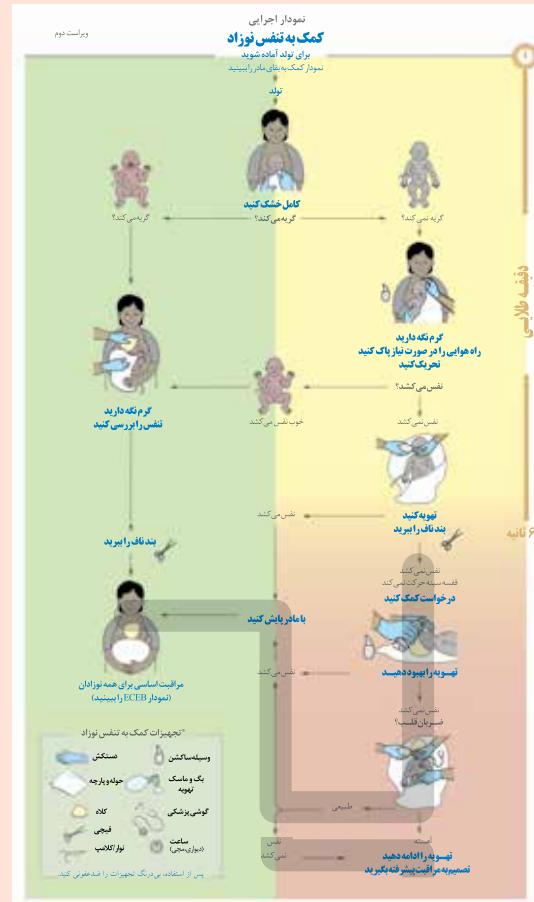
تمرين: تهويه مداوم با ضربان قلب

تسهیل گران، تهویه مداوم با ضربان قلب طبیعی یا آهسته را نمایش می‌دهند.

فرانگیز دو به دو با مانکن چک لیست را تمرین می کند. یک نفر نقش عامل زایمان را ایفا می کند. فرد دوم، نقش مادر یا فرد کمکی را به عهده می گیرد و پاسخ نوزاد را بیان می کند. عامل زایمان با فرد کمکی و مادر ارتباط برقرار می کند.

فرآگیران اقدامات خود را مرور کرده به یکدیگر بازخورد می‌دهند و نقش‌های شان را جا به جا و دوباره تمرین می‌کنند.

- فرآگیران باید برای مراقبت از نوزادی با شرایط زیر آماده باشند:
 - قفسه سینه حرکت نمی کند
 - ضربان قلب طبیعی یا آهسته و دارای تنفس یا بدون تنفس است



چک لیست

گفت و گوی گروهی

با گروه کوچکی از فراگیران دیگر گفتگو کنید که چگونه مهارت‌های آموخته شده را در عمل به کار گیرید. مشکلات موجود در محل کارتان و راه حل‌های احتمالی را شناسایی کنید.

۱. اگر فرد ماهر دوم در زمان زایمان حضور ندارد، چگونه می‌توانید نوزاد را تهییه و او را ارزیابی کنید؟
۲. اگر نوزادی نیاز به تهییه مداوم بیش از چند دقیقه دارد، کجا مراقبت می‌شود؟
۳. به چه دلایلی نوزاد را به مرکز دیگر انتقال می‌دهید؟
۴. در برقراری ارتباط با خانواده نوزاد بدحال یا فوت شده چه چالش‌هایی دارد؟

اقدامات خود را مرور کنید

- در زمان تولد چه رخداد؟
- آیا شما مطابق با نمودار اجرایی پیش رفتید؟
- چه مراحلی خوب پیش رفت و کدام گام‌ها می‌توانست بهتر انجام شود؟
- از این مورد چه آموختید؟
- در نوبت بعدی چه کار متفاوتی خواهید کرد؟

اگر نفس می‌کشد و ضربان قلب طبیعی است،

با مادر پایش کنید
یا

نداشتن تنفس و حرکت نکردن قفسه سینه را تشخیص دهد

اگر نفس نمی‌کشد یا ضربان قلب آهسته است،
تهییه را ادامه دهید و تصمیم به مراقبت پیشرفت
به گیرید

درخواست کمک کنید
اگر تا پیش از این بندناه را نبریده اید، اکنون ببرید

با مادر و خانواده ارتباط برقرار کنید

تهییه را ادامه دهید و بهبود بخشد

به مراقبت‌های اساسی نوزادی ادامه دهید، هویت
نوزاد را تعیین کنید، برگه ثبت تولد را پر کنید و
اقدامات انجام شده را مرور نمایید

نداشتن تنفس را تشخیص دهد

وسایل را ضدغوفونی کنید

ضربان قلب طبیعی یا آهسته را تشخیص دهد

تشخیص دهید نوزاد نفس می‌کشد یا نمی‌کشد

کسب مهارت پیشتر در تهويه با پگ و ماسک

وقتی نوزادی نفس نمی‌کشد، تهیه با پگ و ماسک می‌تواند زندگی بخش باشد.
ماهر شدن در این کار و حفظ این مهارت نیازمند تمرین پیوسته است.
به گونه‌ای تمرین کنید که بتوانید همه گام‌ها را کامل و درست انجام دهید.

۱. تهويه با بگ و ماسک را آغاز کنيد

نوزاد را در مکان تهويه قرار دهيد
 بالاي سر نوزاد بايستيد
 توجه كنيد اندازه ماسک مناسب باشد

۲. با بگ و ماسک تهويه کنيد

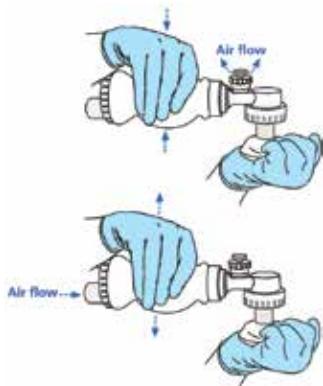
سر را کمی به عقب بکشید
 ماسک را روی صورت قرار دهید
 ماسک را روی صورت محکم کنید
 بگ را پفشارید تا حرکت ملایمی در قفسه سینه ایجاد شود

۳. تهويه را ادامه دهيد (براي ۱ دقيقه)

تهويه کنيد تا با هر تنفس حرکت ملایمی در قفسه سینه ایجاد شود
 با ضرباهنگ ٤٠ تنفس در دقیقه (٣٠ تا ٥٠ تهويه در دقیقه قابل قبول است) تهويه کنيد

۴. تهویه را بهبود دهید

ماسک را دوباره جاگذاری کنید
 به سر دوباره وضعیت دهید
 ترشحات دهان و بینی را تمیز کنید
 دهان را باز کنید
 بگ را محکم تر بفشارید



- ماسک را محکم به کف دست خود بچسبانید و به میزانی بگ را بفشارید تا دریچه فشارشکن باز شود. به صدای نشت هوا گوش کنید. این کار نشان می دهد هوای اضافی که نباید به نوزاد بررسی از این دریچه خارج می شود.
- ماسک را هم چنان محکم به کف دست خود بچسبانید. امتحان کنید که بگ پس از هر بار فشردن خود به خود پر می شود یا خیر. این کار نشان می دهد هوای تازه از دریچه ورودی وارد بگ می شود.
- سیله ساکشن
• ته ساکشن را فشار دهید و فشرده نگه دارید. نوک وسیله را با کف دست بیندید و فشار را بردارید. تا وقتی نوک آن بسته است ساکشن نباید باد شود.
- **برای اطمینان از این که وسایل همیشه آماده استفاده است**
• هر وسیله ای را که آسیب دیده یا درست کار نمی کند، تعمیر یا تعویض کنید. هر مشکلی رخ داد همان وقت آن را اصلاح کنید.
- وسایل تمیز را در مکانی ایمن و حفاظت شده که به راحتی در دسترس باشد نگه داری کنید. از محفظه ای فلزی یا پلاستیکی که ضدغونی قوی شده برای این کار استفاده کنید. همه وسایلی را که می خواهید استفاده کنید یک جا و در کنار هم نگه دارید.
- مواد و وسایل آلوده را دور بریزید و پارچه های آلوده را به روش مناسب جا به جا کنید. وسایل و پارچه های تمیز را جایگزین کنید.

ضدغونی و امتحان کردن تجهیزات و وسایل پس از هر بار استفاده برای ضدغونی کردن

- پاک کنید (درست پیش از تمیز کردن): با پوشیدن دستکش، بیرون بگ و ماسک را با گاز آغازته به محلول کلری ۰/۵ درصد پاک کنید. هم چنین بیرون وسیله ساکشن(پوار) را پاک کنید. اگر نمی توان داخل ساکشن را برای تمیز کردن باز کرد، پس از استفاده آن را دور بیندازید.
- جدا کنید: اجزایی وسایل را کامل از هم جدا کنید.
- تمیز کنید: خون، ترشحات و دیگر مواد آلاینده قابل مشاهده را با آب گرم و صابون بشویید.
- استریل یا ضدغونی قوی کنید: تمام اجزا را با اتوکلاو استریل کنید یا با جوشاندن یا بخار دادن به مدت ۲۰ دقیقه یا غوطه ور کردن در مواد شیمیایی ضدغونی کننده مناسب به شدت ضدغونی کنید. پس از ضدغونی کردن با مواد شیمیایی، وسایل را با آب جوشیده آب بکشید.
- خشک کنید: پیش از سرهم کردن اجزا اجازه دهید کامل خشک شوند.
- سرهم کنید: تمام اجزا را از نظر تمیزی و آسیب احتمالی بازبینی کنید. اجزای بگ و ماسک و ساکشن را روی هم سوار کنید.

برای امتحان کردن

بگ و ماسک تهویه



- ماسک را روی بگ تهویه قرار دهید.
- بگ را بفشارید و بینید با فشردن بگ دریچه به سمت بیمار باز می شود یا خیر. این کار نشان می دهد اینزار برای رساندن هوا به بیمار آماده است.

تعهد به ایجاد تغییر

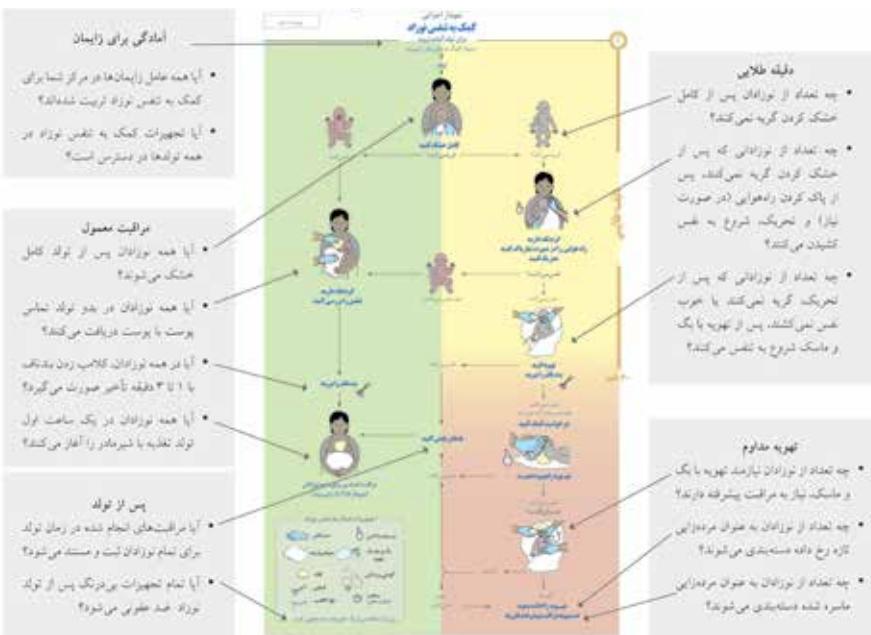
ارایه بهترین مراقبت در زمان تولد

بهبود مراقبت، زندگی بخش است. دانستن چگونگی انجام مراقبت درست همیشه برای حفظ زندگی کافی نیست. این دانش باید در عمل به کار آید. گذراندن کارگاه آموزشی کمک به تنفس نوزاد تها او لین گام در بهبود کیفیت مراقبتی است که شما ارائه می کنید. پس از این دوره با اجرای گام های زیر متعهد به ایجاد تغییر شوید:

1. حیطه های نیازمند بهبود را شناسایی کنید
موارد اختلاف را بین آنچه مورد توصیه است و آنچه در مرکز شما تاجم می شود شناسایی کنید. از نمودار اجرایی، پرسش های بخش برای بهبود مراقبت در مرکز شما آنچه پایش می شود استفاده نمایید.
2. ساز و کاری برای تمرین پیوسته و مرور موارد مراقبت شده ایجاد کنید

با مشارکت در تمرین های پیوسته، بازبینی اقدامات پس از هر بار کمک به تنفس نوزاد و استفاده از جلسات بازبینی موارد برای شناسایی حیطه های نیازمند بهبود، در روند نمودار اجرایی ماهر شوید.

3. تغییرات بهبود دهنده مراقبت ایجاد کنید
در مرکز خود روی برنامه بهبود مراقبت با دیگران کار کنید و اقداماتی انجام دهید.



برگه ساده ثبت تولد نوزادان

۱. هویت	
نام نوزاد	شماره ملی
نام مادر	شماره ملی
نشانی محل سکونت مادر / پدر	
ساعت تولد	تاریخ تولد
..... شماره تماس	
..... عوارض دوره بارداری / زایمان	
سن بارداری	روش زایمان
نوع بیهوشی یا بی حسی مادر	

وضعیت بدو تولد	
جنس: پسر <input type="checkbox"/>	دختر <input type="checkbox"/>
وزن:	
یکی را علامت بزنید	
<input type="checkbox"/> زنده - مراقبت معمول	<input type="checkbox"/> زنده - مراقبت ویژه
<input type="checkbox"/> فوت در مکان زایمان	<input type="checkbox"/> مردہ زایی تازه
<input type="checkbox"/> مردہ زایی ماسره شده	
..... ساعت تاریخ عامل زایمان	

نمره آپکار			
دقیقه ۱	دقیقه ۵	دقیقه ۱۰	
			تنفس
			ضریان قلب
			رنگ
			تون
			رفلکس ها
			کل

ثبت اطلاعات و استفاده از آن برای بهبود مراقبت

برگه ثبت تولد را برای هر نوزادی تکمیل کنید تا برنامه ریزی مراقبت پیوسته امکان پذیر شود. یک برگه ساده ثبت تولد هم چنین می تواند به شناسایی حیطه های نیازمند بهبود و اندازه گیری تغییرات به دنبال اقدامات بهبود مراقبت کمک کند.

برای نمونه هر نوزادی باید مراقبت های زیر را دریافت کند

- کامل خشک کردن
- تماس فوری پوست با پوست
- کلامپ زدن تأخیری بندناف

اگر این گام ها اجرا نشود، بازیبینی و گفت و گو با دیگر مراقبان به شما درباره چهاری عدم انجام آنها کمک می کند. با شناسایی مشکلات و موانع، تغییرات را می توان برای غلبه بر مشکلات اعمال کرد.

اقدامات انجام شده برای نوزادان زیر را مرور کنید:

- نوزادی که در زمان تولد گریه می کند
- نوزادی که پاک کردن راه هواپی، تحریک برای تنفس یا تهییه با بگ و ماسک برایش انجام می شود
- نوزادی که نیازمند مراقبت ویژه پس از تولد است
- نوزادی که در محل زایمان فوت می کند
- نوزادی که مرده به دنیا آمده است

مراقبت ممکن است مناسب و کامل باشد یا ممکن است نیاز به اقداماتی برای بهبود باشد. وقتی اقدامات بهبود دهنده در جریان باشد، برگه ثبت تولد می تواند به اندازه گیری تغییرات کمک کند.

آموزش پیوسته با نمودار اجرایی

سه پرسش اساسی در نمودار اجرایی وجود دارد:

- گریه؟

- تنفس؟

- ضربان قلب؟

پاسخ این پرسش‌ها مسیرهای مختلفی را در نمودار اجرایی مشخص می‌کند.

• هر یک از مواردی را که در صفحه ۵۱ آمده روی نمودار اجرایی مشخص کنید.

پرسش‌هایی را که باید پرسید و اقداماتی را که باید به ترتیب درست انجام دهید، تمرین کنید.

• از مراقب دیگری بخواهید یک مورد را برای شما توضیح دهد و بازخورد بگیرید.

پرسش‌های ارزیابی کننده را بپرسید. همکار شما با عروسک نوزاد یا با کلمات پاسخ می‌دهد. درباره اقدام درست تصمیم بگیرید. اقدام را انجام دهید. پرسش بعدی ارزیابی کننده را بپرسید. تا زمانی که نوزاد خوب نفس بکشد یا تصمیم به مراقبت پیشرفت‌به بگیرید ادامه دهید. کاری را که انجام دادید بیان کنید و از همکاران بخواهید به شما بازخورد (پیشنهادهایی سودمند برای بهبود اقدامات شما) دهد.

• پس از کمک به تنفس نوزاد بازیبینی کنید. پس از کمک به تنفس نوزاد از نمودار اجرایی به عنوان راهنمایی برای اقدامات خود استفاده کنید. می‌توانید خودتان به تنهایی یا به کمک همکاران بازیبینی را انجام دهید.

موارد زیر را بپرسید:

- در زمان تولد چه رخ داد؟

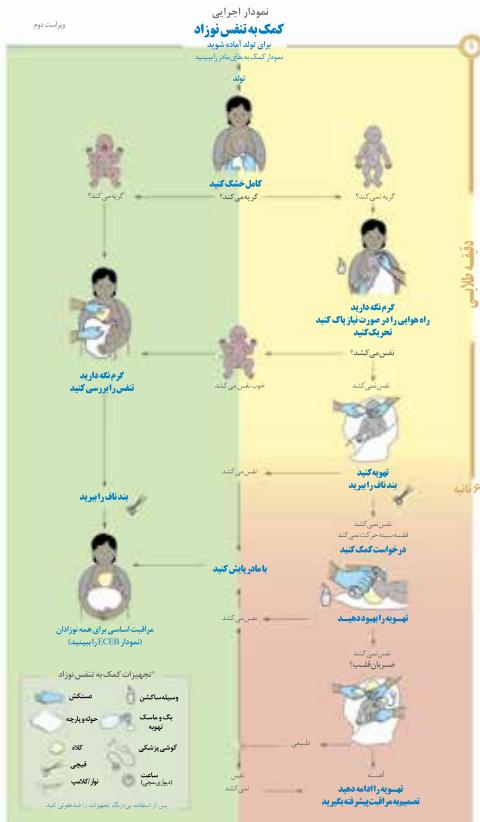
- آیا شما مطابق با نمودار اجرایی پیش رفته‌ید؟

- چه مراحلی خوب پیش رفت و کدام گام‌ها می‌توانست بهتر انجام شود؟

- از این مورد چه آموختید؟

- در نوبت بعدی چه کار متفاوتی خواهید کرد؟

تجربیات خود را با دیگر همکاران به اشتراک بگذارید. به این ترتیب می‌توانید از یکدیگر بیاموزید.

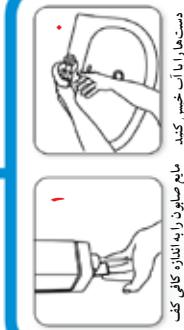


رهگیری ۶ مورد

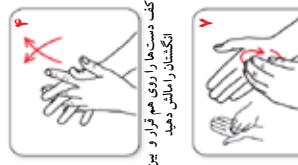
۱	کامل خشک کنید گریه می کند گرم نگه دارد تنفس را بررسی کنید	کامل خشک کنید گریه نمی کند گرم نگه دارد راه هوایی را در	کامل خشک کنید گریه نمی کند گرم نگه دارد راه هوایی را در	کامل خشک کنید گریه نمی کند گرم نگه دارد راه هوایی را در	کامل خشک کنید گریه نمی کند گرم نگه دارد صورت نیاز پاک کنید
۲	خوب نفس می کشد بندناف را ببرید مراقبت معمول	خوب نفس می کشد بندناف را ببرید مراقبت معمول	خوب نفس می کشد بندناف را ببرید مراقبت معمول	خوب نفس می کشد بندناف را ببرید مراقبت معمول	خوب نفس می کشد بندناف را ببرید مراقبت معمول
۳	نفس نمی کشد تهویه کنید بندناف را ببرید	نفس نمی کشد تهویه کنید بندناف را ببرید	نفس نمی کشد تهویه کنید بندناف را ببرید	نفس نمی کشد بهبود دهد	نفس نمی کشد درخواست کمک کنید تهویه را ادامه دهید / بهبود دهد
۴	نفس نمی کشد درخواست کمک کنید تهویه را ادامه دهید / بهبود دهد	نفس نمی کشد درخواست کمک کنید تهویه را ادامه دهید / بهبود دهد	نفس نمی کشد با مادر پایش کنید	نفس نمی کشد با مادر پایش کنید	نفس نمی کشد درخواست کمک کنید تهویه را ادامه دهید / بهبود دهد
۵	نفس نمی کشد تهویه را ادامه دهید	نفس نمی کشد تهویه را ادامه دهید	نفس می کشد با مادر پایش کنید	نفس می کشد با مادر پایش کنید	ضریبان قلب طبیعی یا طبیعی
۶	نفس نمی کشد تهویه را ادامه دهید مراقبت پیشرفتہ کنید				

شست و شوی دست ها

با آبر و صابون



کند و دست را با مقدار کافی با آبر ضدعفونی کنید، برش کنید



آگاهی ندارید که هم فروکنید
دست را با آبر خوب کشیده و خوب خواهید



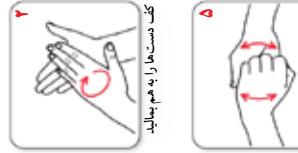
دست را با آبر خوب کشیده و خوب خواهید

ضد عفونی کردن دست ها

با موادی با پایه الکل



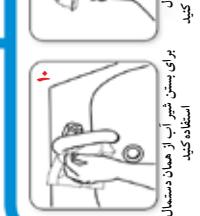
کند و دست را با مقدار کافی با آبر ضدعفونی کنید، برش کنید



کف، صفت های را به هم مخلبند



دست را سرت راست را در بین دست راست راست کشیده و خوب خواهید



دست را با آبر خوب کشیده و خوب خواهید



دست را با آبر خوب کشیده و خوب خواهید



دست را با شما آشپر است



دو تا ۳۰ ثانیه

پدید آورندگان (به ترتیب الفبا)

آجودانیان نجمه	کارشناس ارشد پرستاری نوزادان، دانشگاه علوم پزشکی اصفهان
حیبی الهی عباس	فوق تخصص نوزادان، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی
حیدر زاده محمد	فوق تخصص نوزادان، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی
رشیدی جزئی نسرین	کارشناس مامایی، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی
زابلی مریم	پزشک عمومی، دانشگاه علوم پزشکی زاهدان
طاهری مجذوبه	متخصص کودکان و نوزادان، وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی
فصیح پور بهاره	متخصص کودکان و نوزادان، دانشگاه علوم پزشکی تهران
گنجعلی منصوره	کارشناس مامایی، دانشگاه علوم پزشکی زاهدان
محققی پریسا	فوق تخصص نوزادان، دانشگاه علوم پزشکی ایران
نیک نفس نیکو	فوق تخصص نوزادان، دانشگاه علوم پزشکی تهران

وزارت بهداشت، درمان و آموزش پزشکی



اداره سلامت نوزادان
انجمن پزشکان نوزادان ایران
پاییز ۱۳۹۸



همه حقوق مادی و معنوی این اثر متعلق به
اداره سلامت نوزادان و انجمن پزشکان نوزادان ایران می باشد.

Acknowledgements

Helping Babies Breathe Provider Guide

Second Edition

Editor

Susan Niemeyer, MD, MPH, FAAP
University of Colorado School of Medicine
Colorado School of Public Health
Aurora, CO

Editorial Board

Bonna D. Kanuth-Rayne, MD, MPH, FAAP
Associate Editor
Cincinnati Children's Hospital Medical Center
Cincinnati, OH

William J. Keenan, MD, FAAP
St. Louis University
St. Louis, MO

George A. Little, MD, FAAP
Geisel School of Medicine at Dartmouth
Lebanon, NH

Nalini Singhal, MD, FRCP, FAAP
University of Calgary
Calgary, AB, Canada

Michael K. Visick, MD, FAAP
Associate Editor
LDS Charities
Logan, Utah

Special Review Editors

Ida Neuman

Karoline Myklebust Linde

Laerdal Global Health

Stavanger, Norway

Illustrator

Bjørn Mike Bøgø
Laerdal Global Health
Stavanger, Norway

Managing Editors

Eileen Hopkins Schoen
Erick Amick, MPH, MA
American Academy of Pediatrics
Elk Grove Village, IL

Helping Babies Survive Planning Group

Sara Berkelaars, MD, FAAP - Co-Chair
Robert Clark, MD, MPH, FAAPP - Co-Chair
Carl Buse, MD, FAAP
Waldemar Carlo, MD, FAAP
Victoria Flanagan, RN, MS
Bonna D. Kanuth-Rayne, MD, MPH, FAAP
William J. Keenan, MD, FAAP
George A. Little, MD, FAAP
Douglas McMillan, MD, FRCP, FAAP
Susan Niemeyer, MD, FRCP, FAAP
Alan Pizatillo, MD, FAAP
Steven Ringden, MD, PhD, FAAP
Renate D. Savich, MD, FAAP
Nalini Singhal, MD, FRCP, FAAP
Michael K. Visick, MD, FAAP

Liaisons

American College of Nurse Midwives
Susanne Stalls, MA, CNM, FACNM
Silver Spring, MD

International Pediatric Association
William J. Keenan, MD, FAAP

Maternal and Child Survival Program
Save the Children
Joseph de Gath-Johnson, MD, MPH, PhD
Neena Khadka, MBBS, DCH, MA, MPH
Washington, DC

US Agency for International Development
Lily Kak, PhD
Washington, DC

World Health Organization
Bernadette Dahlmann, MD
Geneva, Switzerland

*The American Academy of Pediatrics and the
Helping Babies Survive Editorial Board
acknowledge with appreciation the many valuable
suggestions from program users and the following
individuals who reviewed educational materials
in development.*

Shelli Baden, Indiana University, Indianapolis, IN

Asish Deozari, All India Institute of Medical Sciences,
New Delhi, India

Bernhard Fasli, Salt Lake City, UT

Maria Fernanda Branco de Almeida, University of Sao
Paulo, Brazil

Martha Goeden, Peace Corps, USA

Ruth Guinsberg, University of Sao Paulo, Brazil

Ashish KC, UNICEF, Kathmandu, Nepal

Neema Khadka, Save the Children, Washington, DC

Jørgen Linde, Haydon, Tanzania

Gödöö Maata, PATH, Washington, DC

Luciano Mendela Figueroa, Pachuca, Hidalgo, Mexico

Jeffrey Perlman, Cornell University, New York, NY

Feng Qi, People's Republic of China

Janet Rukunga, Eldoret, Kenya

Amy Rule, Cincinnati, OH

Data Samore, Mbarara, Uganda

Magdalena Serpa, PATH, Washington, DC

Enrique Urdeta, Mexico City, Mexico

Sithembiso Velaphi, Johannesburg, South Africa

Pardee White, ACNM, Silver Spring, MD

Linda Wright, NICHD, Washington, DC

American Academy of Pediatrics



DEDICATED TO THE HEALTH OF ALL CHILDREN®

Karen Rensley, MD, MBA, MPH, FAAP; Executive Director, CEO
Jonah Klein, MD, MPH, FAAP; Sr. VP: Global Child Health, Research, and Policy
David Jaffe, MD, FAAP; Sr. VP: Education and Publishing
Wendy Sims, MA, CAE, Director, Division of Life Support Programs
Eileen Hopkins Schoen, Manager, Helping Babies Survive Initiative
Erick Amick, MPH, MA, Program Manager, Helping Babies Survive Initiative
Nancy Koska, Life Support Programs Associate

*The AAP HBS Planning Group recognizes the 2015 International Liaison Committee
on Resuscitation Consensus on Science with Treatment Recommendations which are the
evidence-based foundation for *Helping Babies Breathe*.*

*Helping Babies Breathe is supported by an unrestricted educational grant from The Laerdal
Foundation for Acute Medicine, Stavanger, Norway. Special thanks to Tore Lærdal for his
innovation, compassionate spirit, and dedication to saving lives.*

The Laerdal Foundation for Acute Medicine

Field testing and translation of educational materials are supported by:

LDS Charities Sponsored by THE CHURCH OF JESUS CHRIST OF LATTER-DAY SAINTS

Terms and Conditions of Use

Disclaimer

This material is provided on an "as-is" basis. The American Academy of Pediatrics disclaims all responsibility for any loss, injury, claim, liability, or damage of any kind resulting from, arising out of, or any way related to any errors in or omissions from this content, including but not limited to technical inaccuracies and typographical errors. Every effort is made to provide accurate and complete information, but we cannot guarantee that there will be no errors. The American Academy of Pediatrics makes no claims, promises, or guarantees about the accuracy, completeness, or adequacy of the content and expressly disclaims liability for errors and omissions in the content.

Copyright Notice

The American Academy of Pediatrics is pleased to make this material available for public health purposes. The materials may not be modified or adapted in any manner without permission and may only be used for non-profit educational purposes. They may not be used, reproduced, distributed, displayed or exploited for any profit, commercial advantage, profit or monetary gain. Any publication or distribution of the electronic or paper-based materials for the permitted purposes must include the American Academy of Pediatrics copyright notice and an acknowledgement of the source of the materials. Users may not modify or delete any copyright management information such as the title of the material, author attribution, copyright notice, proprietary designations, trademarks, or other identifying information and material contained in a file that is downloaded. It is the user's responsibility to be aware of current copyright law and application. The user agrees to indemnify the American Academy of Pediatrics from any costs or claims for infringement or copyright in relation to copies of images or text from this publication.

دقیقه طلایی

پس از استفاده، بی درنگ تجهیزات را ضد عفونی کنید.

